Credits
Scanner : aekinyes
Cleaner : adastra
Typesetter : at-chan
Translator : kelly90
Proofreader : ayachan & channel
midnightscans
http://www.sapeous.net/ms site

4th Game

Do you love reading smut and shouja manga but wish there were more releases?
Why don't you help out?

Midnight Scans is recruiting more staff to help spread the love for smut manga to fans
Anyone willing to give us a hand...and possibly knows how to edit/clean or is simply able to scan certain series here and there can come apply on our recruitment page at
http://www.sapphirus.net/ms-site/recruitments/

Take the matter into your own hands!
The more we are,
the faster we can get new releases out!!

Midnight Scans Staff

THIS IS DEFINITELY THE FRUIT OF CHOKU'S COACHING.
YEAH. SPECIAL TRAININGS EVERYDAY...
BUT TO CHANGE HIM FROM THAT TOTALLY-CAN'T-DO-SPORTS STATUS... SHE'S REALLY GOOD
Drop

I'M NOT THAT MEAN TO YOU, AM I?!
Oh I see Super Spartan?
It's Choku It's possible...
BECAUSE IF I DIDN'T REMEMBER IT CLEARLY SHE WOULD MERCILESSLY GIVE ME A STEEL PUNCH
Everyday after basketball practice recently,
I've accompanied Andou Kouta with his practice
After having that kind of thing everyday (mm)
I couldn't possibly turn him down

Plus, I also wanted to keep myself occupied with practicing
AH, ANDOU!
WHEN DOING THE SHOT YOU STRETCHED YOUR ELBOW TOO MUCH
BY THE WAY,
YOU GUYS ARE DOING WELL, AREN'T YOU?
HUH?
UMM, NO I MEAN, SOMEHOW YOU GUYS FIT VISUALLY
The height difference and such
YEAH THAT'S RIGHT! WHEN YOU GUYS STAND TOGETHER IT'S LIKE A COUPLE
AND CHOKU SEEMS LIKE A GIRL!
Really
WHAT?!
WELL
WHEN YOU'RE WITH RIN, SOMEHOW
NO MATTER HOW I SEE IT YOU ONLY LOOK LIKE AN ELDER SISTER
THIS
Eh, or should be elder brother instead
Even appearance-wise, Rin looks more like a girl

BANG
OUCH
OUCH!
DON'T SAY USELESS THINGS LET'S START PRACTICING!
...You... What are you doing to your senpai? Why are you angry...?
Ah. GOT A BALL?
Here
YEAH
Thank you.
As I expected... eh
With Rui

...to interact like before is really difficult
And why are there rumors about him and me?
OKAY TODAY, WE'LL PRACTICE FREE THROWS
SENPAI?
LISTENING?
Shock

OH, OKAY
FREE THROWS RIGHT?
THEN, LET'S SHOOT THE BALL TO THE GOAL UP THERE PROPERLY
HE IS TOO USELESSLY TALL
Even though he's a junior...
"When you guys stand together you look like a couple."
Are you kidding me?!
I'LL SHOOT IT
IT'S ALL RIGHT YOUR SKILL IS BAD
This guy is the type to suddenly kiss somebody.
And because of that, it makes my confession... an honorable defeat!
And on top of that...
SENPAI

IT'S DANGER-OUS...
PLEASE LOOK CARE-FULLY IN FRONT
SORRY FOR-
THANK YOU.

SENPAI
AS EXPECTED, YOU'RE LIGHTER THAN RIN-SENPAI
Even though you're a little taller
WHAT?
Wobble
THAT'S ENOUGH! PLEASE LET GO
SHUT UP!
He doesn't have any sensitivity!
AND DON'T COMPARE ME WITH RIN!
THIS LADDER IS GETTING LOOSE...
AH!
WAIT

BAM
This... This is...

Because of this, the hand that plays the piano softly...
HEY
YOU ALL RIGHT ?
ANDOU
Run Run Run
SLIDE
YES
IF THERE S ANYTHING ELSE GO TO THE HOSPITAL.
YOU SHOULD STAY LIKE THIS FOR NOW
Phew
I DON'T THINK THERE S A FRACTURE. BUT-
Infirmary

ANDOU...
I HEARD THAT YOU GOT HURT
LEFT HAND...?
THERE'S NO PROBLEM WITH IT
AND IT LL ONLY TAKE 2 WEEKS FOR FULL RECOVERY
Please calm down
Pant

PLEASE BE CARE-FUL...
IT WILL HEAL YEAH...
Sigh
AH.. SOR-RY
IT WAS ALL MY FAULT..

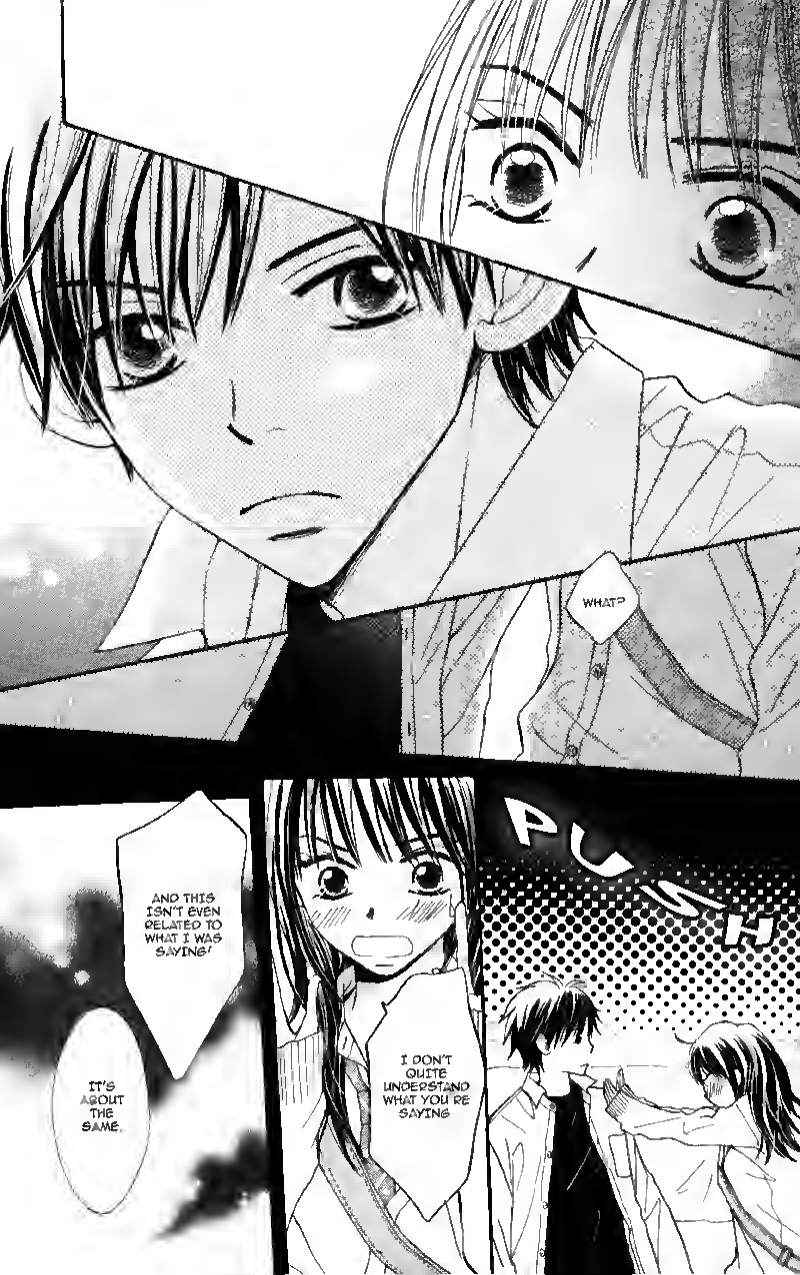
Squeak
SENPAI, LET'S GO
WE HAVE TO CLOSE THE GYM.
WAIT
ANDOU
I
I THINK WE SHOULD AT LEAST GO TO THE HOSPITAL

BUS
IT'S ALL RIGHT.
BUT I'M WORRIED
I KNOW HOW IT IS MYSELF, SO
WELL, AT LEAST ALLOW ME TO ACCOMPANY YOU HOME
YOU DON'T HAVE TO BE SO WORRIED
I...
IN ANY CASE,
I ALREADY THOUGHT THAT THIS HAND ISN'T WORTH CARING ABOUT..
NOT WORTH CARING ABOUT

"Even a prodigy will become a normal person once they reach 20"
It's too late when I'm 13 years old
BUT.
WELL,
THAT SEEMS TO BE THE PEAK
IT WAS QUITE GREAT THEN
I WAS ALWAYS TOLD TO TAKE GOOD CARE OF MY HANDS SINCE I WAS YOUNG
I WAS GIVEN SPECIAL TREATMENT FROM OTHERS
SPORTS AND ALL WHETHER IT WAS VOLLEYBALL OR BASKETBALL, I COULD ONLY WATCH
BEING CALLED A PRODIGY
I'M SOMEHOW BETTER THAN OTHERS IN PIANO
SO..
QUIT IT
IF SOMETHING COMES OF THIS,
I THINK IT WILL BE OKAY FOR ME TO DO THINGS THAT I'VE BEEN PROHIBITED FROM DOING
.. BUT MICHIYO-SAN STILL CARES VERY MUCH. DOESN'T SHE?
ABOUT YOUR HAND

With such a gentle tone...
YOU LIKE PIANO, RIGHT?
WHAT ABOUT YOU ANOOU...?
WELL...
EH?...
JUST LIKE BEFORE...
SHE'S OVER-REACTING
SENPAI,
WILL YOU STILL CONTINUE TO LIKE HIM EVEN AFTER YOU'VE BEEN REJECTED?

EH ?
FOR ME,
IF THINGS DIDN'T GO WELL
I WOULD FEEL THAT THE NEXT ONE WOULD TURN OUT BETTER
FOR EXAMPLE,
...JUST BY CHANCE,
A PERFECT PARTNER OVER HERE...


WHAT?
PUSH
I DON'T QUITE UNDERSTAND WHAT YOU'RE SAYING
AND THIS ISN'T EVEN RELATED TO WHAT I WAS SAYING!
IT'S ABOUT THE SAME.

WHAT? ANDOU ISN'T HERE TODAY?
YEAH HE JUST HURT HIS HANDS RIGHT?
Tomorrow is the competition and yet...
Even so he should come and watch.
Youngsters nowadays are really...
Fuck off!
DON'T COME FOR PRACTICE WITH THAT FEELING!
BUT AT LEAST, IS IT THE SAME WITH BASKETBALL?
IF YOU GET HURT, WE WILL BE TROUBLED TOO!
NOT WORTH CARING ABOUT AND WHAT NOT...
I said too much.
Was what I said too harsh?
.....

I really don't know what he's thinking.
To understand it is way beyond me.
CHOKU!
AND ON TOP OF THAT I WAS THE ONE WHO CAUSED HIS INJURY
I DON'T HAVE THE RIGHT TO ASK HIM NOT TO COME...
How should I...?
But somehow, my attention was caught one by one.
PUT THIS IN THERE TOO!
It's different with Rin...
HEY, CHOKU!
BOUNCE

SORRY I WAS LOOKING, BUT I WAS THINKING ABOUT THINGS
YOU WERE LOOKING HERE, SO I THOUGHT YOU KNEW
SORRY
Run
Wuh...
Crash...
ABOUT ANDOU?
COULD IT BE
MICHIYO-SAN GLARED AT ME
AH, Injury-
YE--
YEAH
EH?
WHAT...?
DON'T YOU THINK YOU SHOULD BE RESPONSIBLE?
ABOUT THE INJURY,

I SEE...
THOSE TWO
ARE COUSINS
BE FEARLESS
COUSINS?
REALLY?
YEAH
YEAH
Cousins...
OH. I SEE...
Then,
...that was because he's her cousin.

RIN,
DOESN'T IT MEAN THAT SHE DID CONSIDER YOU AS A GUY?
YOU HEARD IT FROM MICHIYO-SAN?
YEAH
I SEE
WELL...
CON-SIDER?
YOU SEE. SHE POINTED OUT THAT HIS AND HER RELATIONSHIP ISN'T ONE OF THOSE UNRESOLVED RELATIONSHIPS BETWEEN AN EX-GIRLFRIEND AND EX-BOY-FRIEND
NOTHING OF THE SORT HAPPENED, RIGHT?
Between them...
I'M NOT...
I'M NOT CON-CERNED ABOUT THIS RELATION-SHIP
I'M JUST DOING WHAT I CAN
From the beginning
FOR NOW, I WILL INVITE HER TO THE MATCH,
AND THEN WIN IT!

OH, YEAH BECAUSE YOU'RE A BALL PLAYER!
SO COOL...
blush!
HEY...
CHOKU IS COOL TOO.

I'M ALREADY USED TO HEARING THAT
For males and females...
How long are you going to resist?
Jeez he's really pissed
We're really doing well as "friends".
BE FEARLESS
is great
This nostalgic atmosphere...
Yeah...
Ahaha! That's why I'm complimenting you now...
You! Hardly anyone compliments me that way but you...

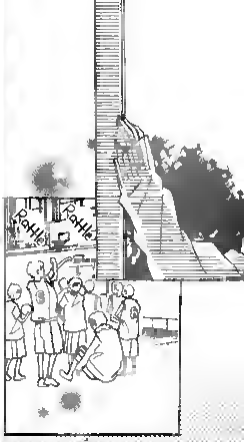
This is so good
to laugh again...
with Rin.
Will you still continue to like him even after you've been rejected?"

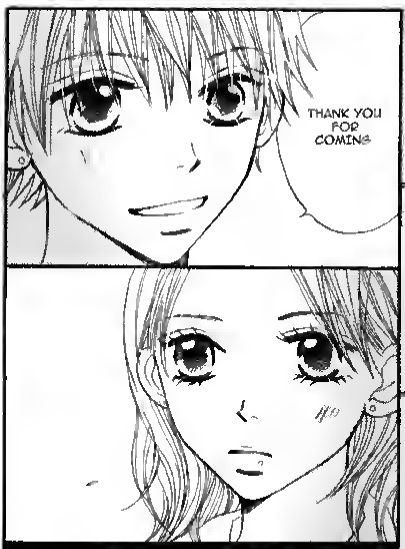
SENPAI
DING DONG
YOUR HAND HOW IS IT?
YOU WERE ABSENT TODAY SO I WAS A LITTLE CONCERNED
IT'S ALL RIGHT
AND...
DIDN'T YOU ASK ME NOT TO GO TO PRACTICE?
SIGH
-HE REALLY GOT SERIOUS-FACED WHEN IT'S UNNECESSARY
UMM...

EVEN IF I CAN'T ACHIEVE ANY-THING...
I THINK I'LL STILL HAVE FEELINGS LEFT...
EVEN AFTER BEING REJECTED, I DON'T HAVE TO HATE HIM
It seemed like it was telling me that it's okay to cry.
REALLY SAVED ME THAT DAY
...ANOOU S PIANO PLAYING
THAT WAS A MARVEL-OUS MODEL ANSWER
YEAH
BUT...

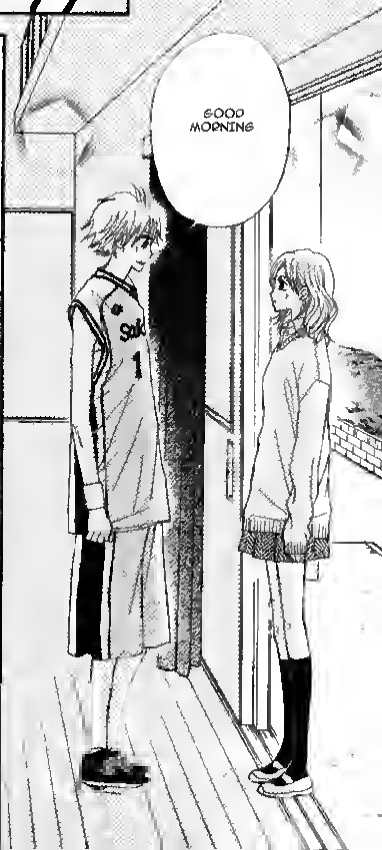
ANYWAY, IT HAD THE EFFECT OF MAKING ME FORGET ALL YOUR EVIL DOINGS FOR THE TIME BEING
So cunning
THAT'S WHY IT IS "WORTH CARING" FOR
EVEN BASKET-BALL
NO MATTER WHAT THE MOTIVE IS,
YOU DID PRACTICE EVERYDAY, RIGHT?
THIS IS DEFINITE-LY
PROOF THAT YOU STARTED LIKING SOMETHING NEW, RIGHT?

SO YOU BETTER BE PUNCTUAL AND COME TO THE GYM AT 8 AM!
SO YOU HEARD WHAT I HAD TO SAY
BUT IF YOU STILL THINK THAT IT'S NOT WORTH YOUR CARE,
...THEN YOU BETTER NOT COME!
POINTS
BYE!


Pashi!
Pashi!


THANK YOU FOR COMING

...RIN-KUN.
I'M SORRY.


GOOD MORNING
Suki
1

I...
REALLY
CAN'T SEEM TO FALL IN LOVE WITH BASKETBALL, SO
IT'S NOT BASKET-BALL I WANT YOU TO LIKE
I WANT YOU TO FALL IN LOVE WITH ME
Oh, okay!
Chiaki, get the ball from the teacher's room.

And that guy didn't even come.
Sakuran
9
THE TEMPERS OF YOUNG-- STERS TODAY
JUST AS I EXPECTED, HE REALLY CAN'T SENSE THE ATMO-- SPHERE
That guy
BANG
SENPAI
IT S BETTER FOR YOU TO LOOK IN FRONT OF YOU...
I M SORRY I'M LATE
YEAH

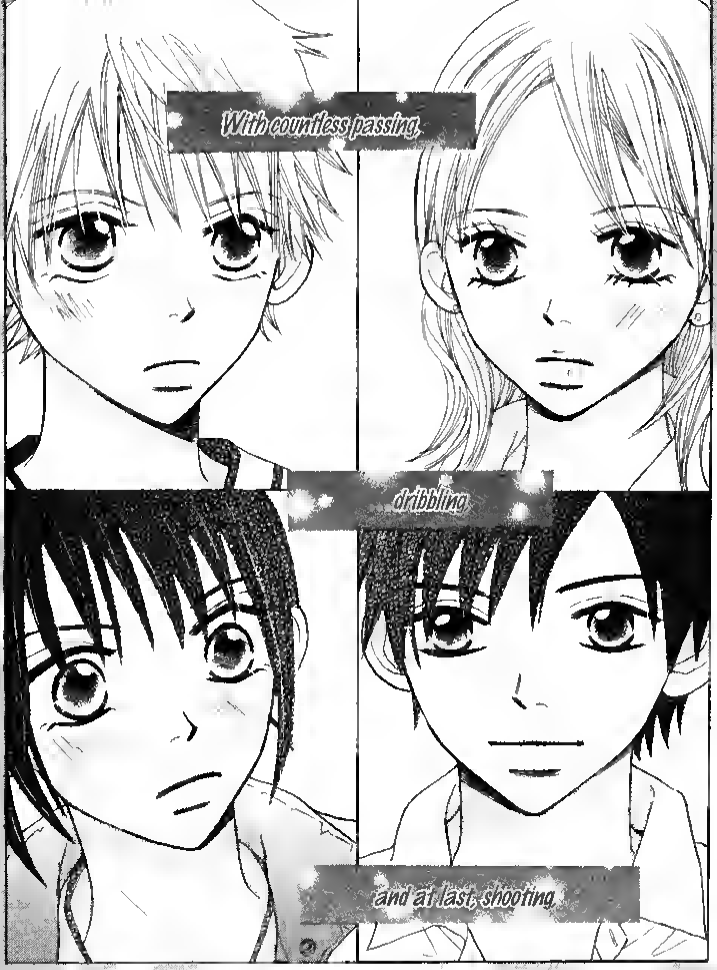
YOU'RE TOO LATE!
IF I TOLD YOU TO COME AT 8, IT'S UNDERSTANDABLE FOR THE JUNIORS TO COME AT 7:30!
SORRY
I WENT TO THE HOSPITAL
DON'T TELL ME YOUR INJURY GOT...
NO
I WAS JUST ASKING IF I COULD TAKE PART IN THE COMPETITION
ERM, EVEN BEFORE YOU GOT HURT, YOU WOULDN'T HAVE BEEN ABLE TO PARTICIPATE!
No complete newbies can take part in an inter-school competition.
IT SEEMS LIKE IT'S IMPOSSIBLE
OH, REALLY?
...YOU'RE REALLY UNDERESTIMATING SPORTS.
...YOU CAME.
BUT...

YES
OKAY NOW FIRST YOU NEED TO APOLOGIZE TO THE CAPTAIN FOR SKIPPING YESTERDAY'S PRACTICE AND FOR BEING LATE
I'm really very happy.
What...?
Basketball...
I really hope that he will like it.
BY THE WAY, SENPAI
Well, this should be expected...
because we practiced together everyday...
If he quit, I would really hate it.

ABOUT YESTERDAY'S CONVERSATION...
THAT MEANT THAT...
WELL SENPAI,
FROM NOW ON...
YOU MIGHT FALL FOR SOMEONE BESIDES RIN-SENPAI,
RIGHT?
EH?

IT MAY HAVE SOMEHOW...

ALREADY HAPPENED, RIGHT?
The goal is always
the future after the hands are stretched

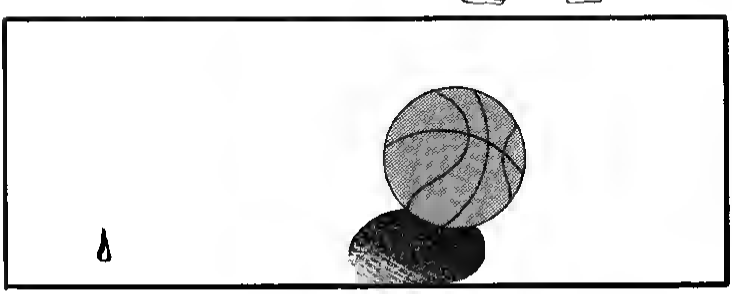


...the whistle of the new game ring...

revealing many hidden possibilities.

There is a land where smut and shoujo fall from the wine-dark heavens into the eyes of diligent staffers,
a land where dark and brooding men compete with twinkling bishounen for attention,
a land where witty friends discuss the importance of sound effects in smut scenes,
a land called, Midnight Scans
If you are hearing the siren song of projects like Ecstasy Switch and Mgatte na Karada, then you're in luck! Come visit us at http://www.saphirus.net/ms-site/recruitments to see if you can join us as a translator, proofreader, cleaner, or typesetter

Just think, soon, you too could be floating on a river of shoujo or an ocean of smut
Join us today!



WHEN WILL I GET SMUT?
Why me with the very epic hugging thighs?
Meg would never ask smut...
May the force be with you
Why me with the strong stare and cool fan not a jerk...
O.o.
Blargh! Atty has just assigned me another freaking shoujo!
The inevitable showdown between the 2 senior PKers
by ayachan
DON'T ACT ALL INNOCENT WITH ME... YOU DID SOMETHING TO ATTY...
OHOHO!
ME?!
YOU! QUIT HOGGING THE SMUT!
No one beats aya as she reigns over MS as the Queen of Smut...
Even Atty is sometimes afraid of her
APPARENTLY, MEG HAS FOUND OUT MY DIRTY TRICK FEAR NOT, I'VE ANOTHER ACE UP MY SLEEVE... HAHA!
It's time for Plan B.
TCH!
Time must wonder goes to play fair this round.
4
Aya's scheme has been revealed!!! Will she back down?
DARN IT!
I shouldn't have let my guard down.
Watch out Meg!
Apparently not... Aya is still out to conquer all the smut she can have and leave Meg with all the shoujo...
Talk about evil..

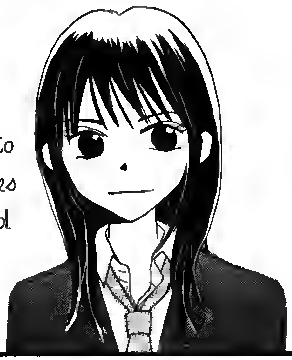
WHAT IS SO GOOD ABOUT SMUT? WHY CAN'T SHOUJO BE AS GOOD AS SMUT...?
Midnight Scans is still looking out for people who are interested to help out in Cleaning, Editing, Typesetting or just Proofreading Smut & Shouja...
SMUT IS ALL ABOUT SEX, SEX & SEX.
ALTHOUGH SHOUJO IS FULL OF SUGARY ROMANCE, IT HAS ITS ANGST SOMEWHERE .
We still do love shoujo, well, some of us, despite the fact that ayachan is leading a smut revolution against shoujo within the MS walls.
You are welcome to join us... Save us from ayachan's torture!!!
Just drop a form through : http://www.smut-rus.net/ms-site/recruitments/

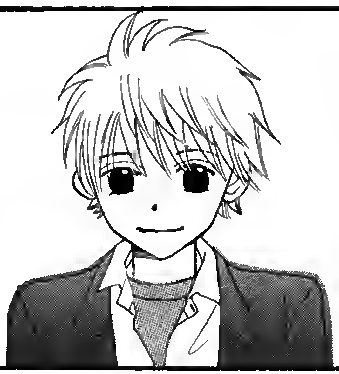
We don't own this manga and etc... Let's give all our love to the mangaka by buying her books once they are available at your bookstores

We move forward from atty's random spoof moments to the character's profile...
Hope you have enjoyed the spoof, seriously, this is something from fans to fans...

Choku
6 years old
171 cm
I am a short person That's why I look up to tall girls My name is Nao but my classmates gave me the nickname "Choku" in high school They didn't even ask me without asking

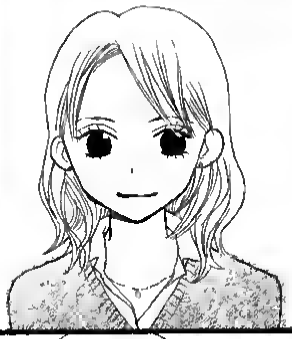
Was a girl who had the figure of a cool model...



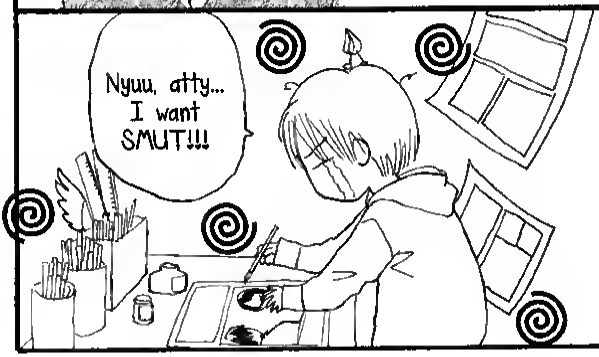


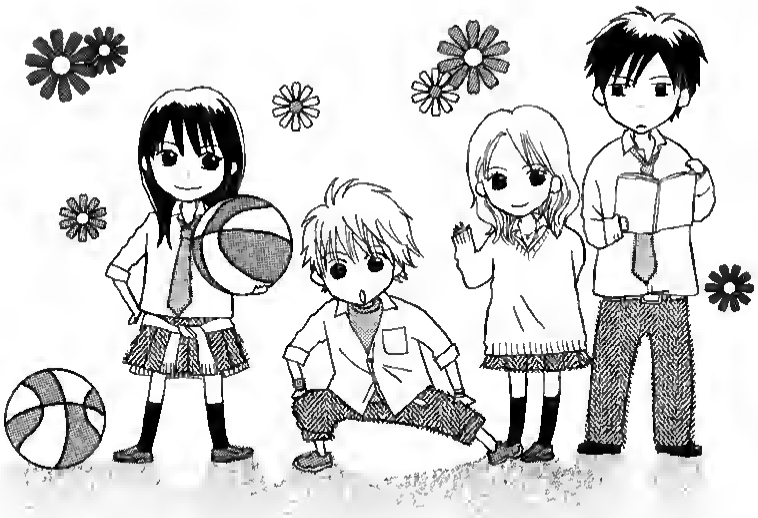
Rin
16 years old
169 cm
He isn't really that short,
but when you compare him to Nao,
he looks like it He doesn't have a
great role at this point,
so please look forward to him in the
next volume

Kouta
15 years old
156 cm
He's my first character.
I think he's the most childish character.



Michiyo-san
17 years old
156 cm
She's not really the type of character I'd usually draw. She looks like the kind of woman that would get you into trouble if you get involved with her.





Who can scan whole tankoubon in a single moment?

Who can translate Kanji faster than a speeding bullet?

Who can spot the minutest of grammatical, factual, and/or linguistic errors?

Who can clean even the tiniest speck of dirt off a scan?

Who can level with both eyes closed?

Who can squeeze whole chunks of text into a single, tiny bubble?

It's a bird! It's a plane! It's the Midnight Scans Staff!!

If you think you have what it takes to join

the few, the proud, the overworked,

then come check out our recruitment page

http://www.saphirus.net/ms-site/recruitments

There, you can learn how to find out if *you've* got what it takes to be

a scanner, translator, proofreader, cleaner, editor, or typesetter

for Midnight Scans

DID YOU HEAR THAT STAFFING IN MIDNIGHT SCANS HAS GOTTEN MORE CHAOTIC THAN EVER?
WE SHOULD LEND THEM A HAND IN RECRUITING FOR MORE SMUT AND SHOUJO RELEASES.
EH... IT CONCERNS ME HOW?
I CAN'T DO ANYTHING LIKE EDITING. CLEANING. TYPESETTING OR PROOF-READING.
ALL I NEED TO DO IS CHARM THEM WITH MY KILLER SMILE!
FINE.. FINE! I'LL HELP!
If you want it, you'll get it!!!
YES. YOU DO THAT...
AND PERHAPS ENSLAVE YOURSELF TO THOSE RABID FANGIRLS. YOU'LL DO FINE!
WHAT?!

Come join us for more Smut & Shoujo at http://www.saphirus.net/ms-site/recruitments/